## 横浜未来機構と連携し、意見交換会を開催



## Thailand business development, urban solutions with Yokohama Future Organization

On September 22, the Y-PORT Center and the Yokohama Future Organization held a collaborative meeting to discuss overseas business development in Thailand.

In cooperation with YUSA, the former works to solve urban issues in emerging countries and support overseas expansion of local companies, while the latter promotes partnerships among industry, academia, and government to foster innovation.

Representatives from 11 companies interested in the local challenges and needs related to decarbonization and smart city initiatives in Thailand attended, and had a lively discussion regarding the Y-PORT Program and other business-matching opportunities.

9月22日、タイにおけるビジネス展開をテーマに、Y-PORTセンターと横浜未来機構との連携による意見交換会を開催しました。

Y-PORTセンターは、一般社団法人YOKOHAMA URBAN SOLUTION ALLIANCE (YUSA) などとの連携で、新興国の都市課題の解決と市内企業の海外展開を目指しており、横浜未来機構では、産学公民連携によるイノベーションの創出を推進しています。

タイにおける脱炭素やスマートシティに関する課題や現地のニーズに関心のある11社が集まり、Y-PORT事業やマッチング機会などの横浜市からの情報提供に対して活発な質疑や意見が出されました。

## 駐日ネパール大使が山中市長と面会



## Nepal Ambassador meets with Mayor Yamanaka

On October 10, H.E. Dr. Durga Bahadur SUBEDI, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Nepal, visited Yokohama and met with Mayor Yamanaka.

As the number of local Nepali residents has grown substantially in recent years, now representing a leading segment of the foreign resident population, so too has the city's involvement with that community. During the meeting, their discussion touched on how Yokohama has assigned Nepalese staff to assist International Lounge exchange and consultation spaces in districts with large populations of Nepali residents.

The mayor also described Yokohama's plans to host the upcoming Y-SHIP Convention in 2023 and the International Horticultural Exposition in 2027, inviting the Nepal mission to participate and lend its cooperation to help make them a success.

10月10日、ドゥルガ・バハドゥール・スベディ駐日ネパール特命全権大使が来浜し、山中市長と面会しました。

近年、横浜市内のネパール人人口は大幅に増加し、在住外国人人口でも上位に位置しており、本市との関係性が大変深くなっています。市長からは、特にネパールの方が多くお住まいのエリアの国際交流ラウンジでは、ネパール人スタッフを配置するなどの対応を行っていることなどをお話しました。また、11月に開催する本市主催の国際コンベンションY-SHIP2023や、2027年に本市で開催される国際園芸博覧会について参加・協力を呼びかけました。